

ΣΠΥΡΙΔΩΝ ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗΣ

Τό σημείωμα τούτο έχει δασικά τὴν αἵτια του στήν επικαιροκή μέροψη μᾶς ἐπετίου μὲ τὸ πρόσθετο τοπικὸ τῆς ἐνδιαφέροντος καὶ λιγότερο στήν οὐσιαστικὴ προτίμηση τοῦ θέματος. "Οχι γιατί ή μορφή καὶ τὸ ἔργο τοῦ Σπυρίδωνα Βασιλειάδη (1845—1874) δὲν δέξονται μᾶς τέτοια προτίμηση, ἀλλὰ κυρίως γιατί τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ ποιητικοῦ κλίματος ποὺ ἀντιπροσωπεύουν έχει ποδὸς πολλοῦ ζεπεραστεῖ. Ἡ χρονικὴ τοῦ ἐμβέλεια δὲν ξεπερνά τὰ μέσα τῆς δύο δεκατίας τοῦ περασμένου αἰώνα, για νὰ μείνει τελικὰ χωρὶς τὸν προσωπικὸ σύνδεσμο μὲ τὴ μεταγενέστερη κυριαρχία τοῦ δημοτικοῦ γλωσσικοῦ στοιχείου στὰ ποιητικὰ μας πόγιματα.

Γενικά τὰ δύμα παραβλαστήματα τοῦ γαλλικοῦ φιλομαυτισμοῦ στήν 'Ελλάδα τοῦ 1860—1880 είναι ἔνα θέμα μὲ ἔξαντλημένη πλάχτυνοβολία καὶ μὲ μουσικό μόνον ἐνδιαφέρον. Ἡ ἀνάγνωση ἐνὸς καθαρευούσαντον στιχουργῆματος σήμερα—ἐκτὸς Ιωας ἀπὸ μερικὰ γλωσσικὰ λεπτουργῆματα τοῦ Καρασούτσα—δὲν ὑποβιβάζει τὸ στάθμη τῶν ἐντυπωσίων σὲ ἐπίπεδα ίλαρότητας, ὅπωσδηποτὲ δὲν μπορεῖ ν' ἀποστάσει οὕτως ἥχος ἀποδοχῆς.

"Ομως ἀπὸ καθαρὰ γραμματολογικὴ ἀπόψη η ποίηση ἔκεινη, ὃπου δὲν ξεπέτασται στήν εὐκολὴ στιχοπλοκὴ ή τὴ οπορικὴ αισθητικολογία, δὲν πανεὶ ἡ ἔχει τὸ δικό της ποιητικὸ στίγμα. Κάτω ἀπὸ τὸ ψυχρὸ περίβλημα μᾶς ἐπίπλαστης γλώσσας εὐκολὰ κανεὶς μαντεύει τὴν ὑπαρξὴ ἐνὸς λινούχου ὑπέδαρος ἀντεκτάλλεντου. Στὴν περίπτωση τοῦ Βασιλειάδη ἀρχοῦν κάποιοι ἀξιόλογοι στίχοι (π.χ. εκεὶ τῶν πόθων εὐώδης βορρᾶς παναζειεί), για

νά καταδεῖσσονται πόση λυρικὴ ὄνττότητα θ' ἀποτελεῖ τὸ ἔργο του ἀντὶ ἡταν διαφορετικὸς ἡ γλωσσικὸς καὶ ποιητικὸς προσαντολούσμος του. Μορφαί καὶ ἡ μελέτη τῶν ποιητικῶν παραμάτων αποροῦσσεν σὲ μᾶς κριτικὴ ἀνηματιστικὴ καθαρὰ φιλολογικὴ, ἀφοῦ είναι τοῦ δοκιματοῦ νὰ οίξῃ κανεὶς τῶν στῆ σκηνικὴ καὶ δραματουργικὴ ἀλλὰ ἐνὸς ἔργου, αὐτὸν ἡ ίδια πλαπτότητα τῆς γλώσσας του τὸ ἔργο καταδέσσει. 'Οποιοδήποτε ή 'Γαλάτπας' τοῦ, τοῦ σανθετρογράφημα δοσι καὶ σὰν ποιητικὸ σύμμα, διασύνει πολλὰ θετικὰ στοιχεῖα, ἀτὰ γραμμικότητα ὡς τὴν πληγαία ἐκτροφή τῆς δραματικῆς κορδύλωσης.

Πέρος δὲ, εκεῖτά, καμάτη ἐπικριτικὴ διάθεση δέται θάττων φρόνιμα ν' ἀνηνθεῖ στὸν Βασιλειάδη τὸν τίτλο τοῦ σμαντικοῦ ποιητῆ, στὰ μέτρα θετοῦ ποὺ ἔνας ποιητὴς τοῦ δικοῦ ἐμπειρικοῦ δερούς καὶ ἐπιπλέοντος μπορεῖ νὰ θεωρῇ θῆ σμαντικός. Καὶ τουλάχιστον ἔδει, σημειώση ποὺ τοῦ γεννήθηρε, δὲν θάπτεται νὰ πρέπει τελείως διποτάθηκτη ἡ συμπλήρωση ἡπιτέρων δα' τὸν θάνατό του. "Οσο καὶ ἂν τὸ ἔργο του ἐλάχιστα μπορεῖ νὰ ἔχει πολιτικὴ σημασία, δὲν Βασιλειάδης θ' ἀντιλαμπεῖται πάτα ημερώματα—τὸ διαλεγχότερο—τῆς λιποθεκῆ πλευραποῆς γενιάς τοῦ 1870, τῆς γενιάς τοῦ Παναγιώτη Στενούλα, τοῦ Θέμους 'Αγιας, τοῦ Ε. Ταϊφίδη. "Ιωας ή ἀποκτική ἀπάρτιας τοῦ θεμελιώδου φευτοφεματικοῦ να μην τὸ ἐπέτειον ν' ἀνοιχτεῖ σὲ φυλότοπος καὶ συνάμα πιὸ θετικούς στόχους. Μαζὶ καὶ θάνατος.

* Αντώνης Ελευθεριώτης

ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΠΗΡΑΜΕ

★ Κυκλοφόρησε σὲ δεύτερη έκδοση ἀπό δὲ ινστιτούτο Νεοελληνικῶν Σπουδῶν τοῦ Ιανεπιστημού Θεσσαλονίκης η ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΗ ΜΕΤΡΙΚΗ τοῦ ΘΡ. ΣΤΑΥΡΟΥ, συγχρονισμένη καὶ συμπληρωμένη μὲ πίνακες, κι ἐνδιαφέρουσες προσθήκες. Τὸ ἔργο είναι δασικό για τὴν νεοελληνικὴ μετρικὴ διαλεγόμενο μάλιστα πρὸ τὸ ἀλλο ἔκεινο τοῦ Ἄλ. Βουτιέρη (αὐτό, ἔχει ἔκδοσιν δραγες σὲ νέα ἔκδοση).

★ Ο ΡΩΜΟΣ ΦΙΛΥΡΑΣ—Συμβολὴ στὴ ζωὴ καὶ στὸ ἔργο του ('Αθήνα, Πρόστερος, 1974) τοῦ ΤΑΣΟΥ ΚΟΡΦΗ είναι μᾶς ἔργασία σημαντική, οὐσιαστικὴ ουμβολὴ στὴ μελέτη τῶν πολὺ κορυτινῶν χρόνων τῆς λογοτεχνίας μας. 'Απαιτήθηκε μοσχός για νὰ δειγεὶ πέρα αὐτὸ τὸ διδλίο, που δίνει κείμενα σκόρπια ἐνὸς ποιητῆ δικής ουμβολής ο Κόρφης (μελετητὴς ἔδω τῆς λογοτεχνίας τοῦ μεσοπολέμου) μᾶς δείχνει πώς πρέπει νὰ τὸν μελετήσουμε ἐξετάζοντας τὴν ποίησή του σαν ριζικῆς αμμασίας γιὰ τὴ νεώτερη, σύγχρονη ποίηση. Επεινῶν-

ταις δὲ τὴν πό γνησια πνευματικὴ διάθεση (...ἀπὸ ἔνα αἰσθητικὸ εὐθύνης γιὰ τοὺς ποιητές αὐτοὺς που σκόρπισαν σπάταλο ἥργα καὶ ζωὴ καὶ χάθηκαν") δὲ Τάσος Κόρφης μας θίσσει κείμενα καὶ πληροφορίες γιὰ τὰ πολύσηκά του ΤΡ. Φιλύρα σ' ἔνα διδλό υπεύθυνο, συγκροτημένο, δημόσιο ἀγαθό πραγκικὸ ποιητής δίνεται αὐτὸν ἀνθρώπος ζωντανὸς—γιὰ νὰ παίξει τὸ ρόλο ποὺ τοῦ ὀρμάζει σὲ πνευματικὰ μας πράγματα. Κι ἔται δὲ Τάσος Κόρφης, ποιητής γνωστός καὶ πεζογράφος, μ' αὐτὸ τὸ διδλό του (δηλὶ τὸ μόνο του κλέιστος αὐτοῦ τοῦ εἰδους) μᾶς δείχνει, καὶ ομέρα καὶ καθαρό, πώς η προσωπικὴ μας πνευματικὴ ζωὴ μᾶς φέρνει υπεύθυνους, χρεωμένους κοντά σ' αὐτοὺς τοὺς ἀνθρώπους—που μᾶς μίλανε μὲ τὸ ἔργο τους, καὶ πώς κάνουμε προγνωτική, δληθύνη τὴ δική μας πνευματική τα στὸ διδλό ποὺ ξειράζουμε αὐτὸ μας τρέχεις.

★ ΤΑ ΛΑΤΙΚΑ ΔΙΣΤΙΧΑ τοῦ ΤΑΣΟΥ ΚΟΡΦΗ καὶ τὰ ΣΤΙΧΑΚΙΑ τοῦ ΣΤΡΑΤΟΥ

τΟΥ ΝΤΙΝΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΠΟΥΛΟΥ (Θεσσαλονίκη 1973, ἀνάτυπο ἀπό τή «Διαγώνιο» ὥρ. 5) δίνουν ωλικό πολύ σύνδιαφέρον γιά τὸ μελετητὴ τοῦ δημοτικοῦ τραγουδιοῦ καὶ μερικὰ δίστιχα οπουδαῖα:

—“Οπως τοῦ μαχαιριοῦ δὲ θυμὸς κοιμᾶται στὸ βρύκαρι,

ἔτσι θ' ἀναπαυτῶ καὶ ἔγώ μαζὶ σου στὸ κλινάρι.

—Στὴν πύλη φύλαγα οκοπός, περάσου δυὸς πουλάκια

τὸ 'να μοῦ εἶπε «έχει γειά» καὶ τ' ἀλλο «δυὸς χρονάκια».

* Τὸ «Φυλλάδιο μὲ πληροφορίες» γιά τὸ Niko Kaxitítiou τοῦ ΗΛΙΑ Χ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ είναι σύντομο (Ἐνα τυπογραφικό ἀλλὰ ἐπαρκέστατο γιά τὸ οκοπό του: «Ἀναφορές στὸ ἔργο/τοῦ πεζογράφου/ Niko Kaxitítiou. —“Ητοι, /φυλλάδιο μὲ πληροφορίες καὶ παραπρῆσεις γιά τὰ κείμενα/τοῦ ἰδιότυπου μεταπολεμικοῦ/λογοτέχνη μας, /γραφὲν πρὸς χρήσιν/τῶν νεωτέρων, ίδια, ἀναγνωστούνται ἀειδόθεν, μνήμης χάριν, /ἐν Ἀθήναις, /τὴν 25ην Μαΐου 1974, ἐπὶ τῇ συμπληρώσει τετραετίας/ἀπό τοῦ ἀδεκῆτου θανάτου του: «Ἐνας φίλος γιά τὸ σημαντικὸ λογοτέχνη μας, μὲ τὸ ἔργο τοῦ σπουδαίου ἡ ΥΔΡΙΑ συνδέθηκε ἀπ' τὸ προηγούμενο τεύχος τῆς. Μιὰ εἰκόνα τοῦ Καχτίτη, στὸ στρατό, είχε ἀπό ἕνα Μανιάτη, καθὼς προχωρούσαμε πρὸς τὸ Οίτυλο: Ἐνας πολὺ εὐαισθήτης ἀνθρώπος δοσμένος ἀπ' τὸν τραχὺ δουνήριο. Θά τὸν διαβάζουμε δῦλο καὶ πιὸ πολὺ τὸν Καχτίτη.

* Ο ΔΕΞΙΟΣ ΠΝΕΥΜΟΝΑΣ καὶ ΤΑ ΠΕΖΑ ΚΕΙΜΕΝΑ τοῦ ΣΤΕΡΓΙΟΥ ΒΑΛΙΟΥΛΗ (Θεσσαλονίκη, 1974) είναι ὀπωσδήποτε δι-βόλο ἐνδιαφέρον. Ο «Δεξιός πνεύμονας» είναι μιὰ νουσεύλλα πετυχημένα δοσμένη στὸ φυρό κλίμα, ποὺ φτάνει κάποτε, μ' αὐτὸ τὸ υφος, νὰ γίνει ἐφιαλτικό. Τὰ «εἰλέξα κείμενα», σαρανταπέντε κομμάτια, δῆλα σχεδόν συντομώτατα, μερικὰ λίγες μόνο γραμμές, πρωτότυπα γενικά, ποτὲ πολλούσα, τὰ διαβάζεις μ' εὐχαριστηση. «Ἄν ή γλώσσα ἡταν πιὸ καλή, δν δέ διαφαινόνταν πολὺ συχνὰ ἡ πρόθεση καθὼς παρασύρει τὴ φράση, τὸ διδλίο αὐτὸ δύ δηταν Ἐνα διδλίο - γεγονός. «Οπωσδήποτε δώμας δ Στ. Βαλιούλης ἔδγαλε ἀπ' τὴν πειρή μας Ἑλληνικὴ ἐμπειρία τῶν τελευτῶν χρόνων Ἐνα διδλίο γεράτο, μιὰ γνήσια κατάδεση εύθυνης καὶ συνειδητῆς, σύστασικής ζωῆς. Δίνουμε Ἐνα δείγμα ἀπ' τὸ διδλίο:

ΤΟ ΨΑΡΙ ΤΩΝ ΟΚΤΟΥ ΚΙΛΩΝ

‘Η δάρκα σκαμπανέδανε σὸν καρυδότεφλο, οἱ ἀνθρώποι κατάχλωμοι είχαν κρεμάσει τὶς ἔλπιδες τοὺς στὸν οδρανὸ καὶ τὸν δαρκόρη, ὁ Περικλῆς ἔτρωγε μὲ τὸ μάτια τὴν ὄντικρην στεριά.

—Τί λές, θὰ κάψει;

—Μωρ' πού βά πάει... «Ἐνα δυὸς μπόγια ν' ὀνειρεῖ δὲ ίλιος βά τὸν κάψει.

Κι διώς τὸ φάρεμα τέτιους καιρούς γυ-

ρεύει νὰ φτουρήσει. Λιθρίνια καὶ σκαθάρια τόνο πιῶν ἀπ' τὸ ἀλλο, κάποτε δυὸ μαζί, ἔρχονται καὶ στοιβάζονται στὰ καλαθάκια τους. Μόνο τοῦ Περικλῆ ἡ πετονιά ἀνέβαινε τίς, πιὸ πολλὲς φορὲς μὲ φαγωμένα τὰ δολώματα.

—Μὲ τὸ νὰ πάρει κανεὶς ἔνα καλάθι, πετονιές, δολώματα καὶ ν' ἀνοιχτεῖ στὸ πέλαγο, δὲν πᾶ νὰ πεῖ πώς είναι καὶ φαρᾶς... τὸν δουλευεαν.

“Οσο περνοῦσε ἡ ὥρα καὶ ἀντηφορίζεν δὲ λιος, τόσο λιγόστευες ἡ δρμὴ τοῦ ἀέρα καὶ ἡ σύχαζες ἡ θάλασσα. Στὶς δέκα, δπως ἔχει προβλέψει δὲ δαρκάρης, είταν λάδι.

“Εδγαλαν τὰ σακοκια τους καὶ σκέπασαν τὸ κεφάλια μὲ ἐφημερίδες.

Οι ἀλλοι ὡς τὴν ὥρα είχαν πιάσει ἔξι μ' ἐπτά κιλὰ δὲ καθένας ἐνώ τοῦ Περικλῆ τὸ καλαθάκι δέν είχε μήτε τὰ μισά.

Μιὰ καὶ ἑστρωσες ἡ θάλασσα, τεμπέλιοςζε στὸ πόστο του δὲ δαρκάρης δὲ λεθες φωμὶ κι ελιές καὶ κάθε τόσο σρίχεις καὶ ἔνα πείραγμα τουσυχτέρο γιὰ νὰ γλεντήσει τὴν κακοτυχίη τοῦ τελευταίου.

—Ἄλλο τὸ φάρεμα στὴ θάλασσα καὶ ἀλλο στὴ στεριά... Καμπόσοι τὰ μπερδεύουν “H:

—Στὰ φάγανε: Καλύτερο. Τοῦ χρόνου ποὺ θὰ ξαναρθεῖς δὲ τάρδεις μεγαλύτερα... Χασκογελούσαν μὲ τ' ὀστεία του οἱ σύντροφοι ἐνώ δὲ Περικλῆς δυναδε τόνα τοιγάρο πιῶν ἀπ' τὸ ἀλλο.

—Οταν γυρίων σπίτι, συλλογίστηκε, θὰ κάφω δῆλα τὰ χειρόγραφα καὶ δὲ θὰ ξαναπάσω τὸ μολύβδι.

Κείνη τὴν ὥρα θασ θα διάλεξε τὸ φάρι τῶν δικτῶν κιλῶν καὶ ἔχαψε τὸ δόλωμα.

“Οταν τὸ ὀνέδασε, κοίταξε περιπαιχτικὰ τοὺς φανφαρόνους ποὺ τὸν δουλέυεαν, σκούπιας τὸν ιέρωτα του καὶ ὀποράσιες νὰ συνχίσει τὴν προσπάθεια.

* Καλὴ μουσικὴ στὶς μπάζει στὴν ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑ ΤΟΥ ΛΙΜΑΤΟΣ τοῦ ΓΙΩΡΓΟΥ ΚΑΡΑΒΑΣΙΛΗ (Ἀθῆνα 1973) κι ἀπό κεὶ καὶ πέρα μ' εὐχαριστηση διαβάζεις αὐτὴ τὴ συλλογὴ μὲ τὰ ἐλεγχόμενα ὑπερρεαλιστικὰ στοιχεῖα, μὲ τὴν ἐπιγραμματικότητα συχνὰ τῆς γραφῆς, μὲ τὴν δύμορφια ποὺ κάποτε σὲ φτάνει ξαφνικά («Εὔφροσύνη χρονιοῦ οἱ θάλλοιν στήθοις δὲ σὲ πολ/οάν οι δυσθοι τοῦ κάλλους στὸ αἷμα σου ἀναδοσθήνουν», «Σὲ χρυσοσαγγίτες περπάτων λευκαστράγαλοι», «Ηδὲ έξει δῆλα σου τὰ μωτικά, νὰ τὰ μιλῶ στὰ μάτια σου δοσ λιστύρια θέ μου κι ἀγάπτες θά γειρο στὶς θάλασσας»). Είναι δῆλο καλοδεμένο, δέντρο μὲ κλαδιά πράσινα καὶ γυρά, δησου μπαρούν νὰ κάποιαν ποιλιά (—πόλι στὴ θητεία δὲ Σαλαμίδος!), διδλίο πολὺ ἐνδιαφέρον, ποὺ προσωπικά τὸ διάδασμά του τὸ χαρηκα. «Ἔχει γλώσσα δὲ Γεωργίος Καραβασίλης κι δὲ περιέρει ἀπ' τὴ λεζέμαγια, τὸ φηρύδωμα τῶν λεζεών, τὶς ζυτώντες ὀλλαγῆς μουσικοῦ διρους.

Πρίν γνωριστήκαμε όπ' το πρίν
δε χωριστήκαμε·
έσυμεσμε και ξαναγαπηθήκαμε.
Μη μέ λησμόνει.

Μένει δέδαια το ίχνος της σπουδής, της
προσεγμένης έκλογης, δὲν κυλάει ή γλώσσα
δύο θά ήθελε ό ποιητής, διώς γερή ποίηση
είναι κιόλας δική του: «Άλιγες Επίνα στὸν
"Υπνο τοῦ Ισκου τὸ ρίγος", κατορθώνει τέ-
χνη αὐθεντική: «Μαφέψτε με.» / Έμεινα/μιά
πολικατοικία,/ένα χέρι».

Μέ δυό λόγια, ή «Καλλιέργεια τοῦ αίμα-
τος» είναι ένα διβλίο για πολύ διάδοσμα, που
γίνεται άναγκαστικό καθώς βλέπεις και περ-
νάς τις άδυναμίες του. Δίνουμε, μέ πολλή
εύχαριστηση, μερικά δείγματα από την «Καλ-
λιέργεια τοῦ αίματος».

Ο ΟΡΓΑΣΜΟΣ ΚΑΙ ΤΟ ΘΕΡΟΣ

Σάν άθω ποτάμι
νά εύφραινει τὴν ὑπόγεια γῆ
μέ καφτερά ἐφηδαία
σώματα, ποὺ περιπλανιέμαι
Τὸ Θεῖο ἀνάδοντας λάδι
τὸ πρῶτο μου σπέρνοντας πάθος.

Στὴ μοναξιὰ τῆς πλημμύρας μας
μεθύουν οἱ ἄλλοι ποτάμι·
γιά σένα διώς και γιά μένα ποιός θεριστής.

ΜΕΤΑ ΤΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟ

Στὴν ἡλιά τελείωσε σάρκα.
Τὸ πνεῦμα βυθίστη
στὴ νάρκη τοῦ μεσημεριοῦ·
Βούλεται νά πλαγιάσει.

ΔΕΚΑΕΞΗ ΑΧΤΙΔΩΝ ΦΙΛΙΑΤΡΟ

Δεκάξη ἀχτίδων φιλιατρό^{τὸ στήθος}.
ὅ ἥλιος μελετοῦσε νά κατέβει,
τῆς θάλασσας νά λύσει τὴν κορδέλλα
στοὺς γοφούς σου.

ΕΝ ΠΛΗΡΕΙ ΜΕΣΗΜΒΡΙΑ

'Ἐν πλήρει μεσημβρίᾳ
οἱ ὥρατοι, τ' ὅγάλματα και ὁ χρόνος
ἀκίνητοι, ἀνίκητοι, αἰώνιοι
πάντα ἐπόμενοι, προηγούμενοι, τερινοί,
ἴως ποτὲ ἐλεύθεροι.

★ 'Ο Λεωνίδας Χρηστάκης είναι δέδαια
ο' δους λγο-πολὺ γνωστός: τολμηρός, μα-
χητικός, πρωτότυπος, ἀλλά και πολὺ δέξ
κατά πάντων και διά πάντα. Στούρα ό ἐπι-
θετικός τόνος κάνει καλό, πολὺ καλό, ἀρκετά νά
είναι δικαιολογημένος και νά μήν υπάρχει γιά
ἀλλότριους λόγους ή και ἀτάλως γιά νά κρα-
τιέται ένας κάποιος τόνος (δές, γιά παράδει-
γμα, Panderma, 8, Οι τίτλοι τῶν περιοδικῶν —
δῶν τῶν περιοδικῶν). 'Οπωσδήποτε διώς
ή παρουσία τοῦ Λεωνίδα Χρηστάκη κι δῶν
τὸν διοθοῦν ταράζει πολὺ και βαθιά τὰ νε-
ρά, δῆλα τὰ νερά.

'Από τὶς ἔκδοσεις του ὁ Λεωνίδας Χρη-

στάκης μᾶς ἔστειλε τὶς παρακάτω:

ΔΙΑΛΕΙΜΜΑ δρι. 1, 2 και 3, «150ήμερη
ἐντυπωσία γιά κάθε πνευματική ἀδηλωση.
Καλή θέση και καλή δουλειά.

PANDERMA, ὁρ. 8, μέ τὸν γραφικό, δ-
πωσδήποτε, ὑπότιτλο: Παντὸς τέρμα η πον-
τὸς δέρμα, χωρὶς νόσημα, γιά μᾶς, ἀλλά δια-
μόσια δηλωτικό μόστο στὶς πνευματικὲς δι-
θέσεις τοῦ Λ. Χρηστάκη, μέ τὴν τολμηρή κόρη
χαρακτηριστική τους. 'Η ποίηση τοῦ περι-
δού διχειαρχέουσα, ἐνῶ δῆλη ἡ ἀλλη ὥη
του γενικὴ ἐντυπωσιακή σπηλειώνουμε τὸ
«Τοστίν τὸ Χαμίνια» τοῦ 'Αίγενοτάν. Στ-
γουρά, τὸ «Panderma», μ' δῆλη τὴν κρουγή-
λέα του διάθεση ἐντυπωσιασμού, τελικά... τε-
πτυπωσίας.

Ο ΜΙΚΡΟ-ΚΟΥΡΟΣ δρι. 1 δίνει ἔνα «κ-
οελληνικό δρυμογραφικό λεξικό τῆς δημοτι-
κῆς», ἀντλημένο ἀπό τὴν «Νεοελληνική Γρα-
μματεία» τοῦ Μανδλή Τριανταφυλλίδη, δουλειά
τοῦ 'Αγγ. Καστρόνη: παράδειγμα τοῦ ἔκστι-
κοῦ δασμονίου τοῦ κ. Χρηστάκη.

Η BANANIA STOP είναι ἔνα μονόφυλλο με-
νιφεστικό τοῦ «Panderma» και τοῦ «Κούρου»,
μέ μᾶς κουβέντα τοῦ Τάσου Φαληρέα και μᾶς
σελίδα δρμητική λόγια τοῦ Λ. Χρηστάκη γά-
δλους και γάδλο—τολμηρά πάντα.

'Ακολουθοῦν δητὸς «Καύραι»: Ἕη διφέρ-
ματα—ποιητικές συλλογές κι ἔνα διφέρμα
στὴ γλυπτική—ζωγραφική—κεραμική τοῦ
'Αντρέα Γκολινικούσου, γενεκά ἐνδιαφέροι
—ἄλλα, γ' αὐτό, παρατούμαστε λόγια διφέ-
ρμοισιτηγοί.

Ο ΚΟΥΡΟΣ 19 είναι τῆς ΕΛΕΝΑΣ ΣΤΡΙ. Η
ΓΑΡΗ: ΥΠΟ ΤΟ ΦΩΣ ΤΩΝ ΠΡΟΒΟΛΕΩΝ.
Μιλήσουμε γιά τὴν "Ελ. Στριγγάρη και το
"Ανάλυτο χέριο" τῆς στὴν προγράμμα
ΥΔΡΙΑ, πολὺ πιο προχωρημένη δέδαια ποτ-
σον. Και πάλι λοιπόν διαδόσαμε εὐχάριστα τὴν
"Ελενα Στριγγάρη γιά τὴ μουσική τῆς πο-
δάνει μέτρο σε μᾶς ποίηση δυναμική και γά-
νικά ἡχητήρη. Ήστε μέσα ὅπ' τὸ δάσανο τὸ
γραφῆς πάνω σ' ἔνα θέμα πού πολὺ δὲ διε-
λευτεῖ (ῶστον νά διεῖ, ίως, ίνας ήτος Ισ-
λαμός) ζεμένει — ἡ και φτάνει — στὶς
ποδικούς τῆς: «Ολόγυμη μ' διγό το
μέτωπο—...μέ τὸ χέριο στὰ πλευρά τοῦ ὅ-
γειού—Πάρε με, πάρε με σοδ λέω...Πάρε κι
πίσω, πάρε με σοδ λέω (ώραία μουσική, διμο-
φήτατα εἰπωμένα λόγια, πού δείχνουν κιόλες
τὸ δυναμισμό πού τείνει στὴ γλωσσική δι-
τροπή) — Οι κινέσκες παραελάνες γεμομ-
νες φακές — Καλόδεκτο δίβασιλιάτικο χιτ-
ρι μου! (δίμεση τάχα ή σχέση με τὴ γλώ-
σα τοῦ δημοτικοῦ;) (και δίμεσωτα: — 'Α-
νορθωτέματα, δραγμένη στὸ σημείο διαχρη-
σμοῦ τοῦ διστρου ὅπο τὸ μαύρο...».

Πρέπει προσεκτικά νά περιμένουμε τί θ-
ητεύξει μᾶς ποκήτρια, γυναίκα σάν τὴν "Ελ-
να Στριγγάρη.

★ 'Ο ΑΥΤΟΓΙΝΗΣ ΜΑΡΤΥΣ τοῦ ΠΕΤΡΟΥ
I. ΒΑΒΑΛΗ είναι, τελικά, μά ποίηση ρομα-
τική. Επικινδεῖ ὅπ' τὴν διανοπόληση και φτά-

στην προτροπή, δρχινισμένη μὲ γνήσια διάθεση καὶ πνευματική καθαρότητα καὶ πάνω ἀπ' δλα, μὲ ψυχική ύγεια. ἐμπλέκεται δῆμος σὲ μία πολύογη γραφή ποὺ τὴν παγιδεύει. Τὰ θέματα τῆς εἶναι δῆλα δῆλα θά περίμενε κανεὶς καὶ ἡ ἀνάλογη ἐπιτήβευση τῆς γλώσσας (π.χ. ἐμφύλιο ἔνδυμα) ἡ ἀναμενόμενη, ὑπάρχει κι αὐτῆς. Κι ἂς σημειώσουμε τὴν κάποια περίεργη τάση γιὰ καθαρόλογία τῆς σημερινῆς ποίησης, ποὺ ἀκροβατεῖ μεταξὺ Κάλδου, Καδάφη κι Ὑπερρεαλιστῶν. 'Απ' τὰ ποιήματα τοῦ Πέτρου Ι. Βάβαλη ἔξωχρίζουν ίσως τὸ δύο τελευταῖα.

Κι ἔνα τυπικό δεῖγμα γραφῆς ἀπ' τὸ τρίτο ποίημα, «Πολύχρωμοι νεκροί».

Καινούργια μάτια φάχνων νάρδων ἐντός μου μάτια γεμάτα ρίγανη καὶ μοοκολίθανο μάτι' ἀσπροβαλαστίκα χαρούμενα μάτια χορτάτα ἀπὸ τὸ σήμερα μάτια ποὺ δλέπουν τὶς μέρες τὶς αὐριανές χωρὶς καμιά ἀνάμνηση νεκρῶν.

(Γιατὶ τάχα δὲν ἔνδιαφέρεται ποὺ πολὺ διάβαλση γιὰ δῆστα τὸν πάνε στὴ «ρίγανη καὶ στὸ μοοκολίθανο»;).

* Στὸ ΑΡΝΑΚΙ ΑΣΠΡΟ ΚΑΙ ΠΑΧΥ... ΤΗΣ ΜΑΝΑΣ ΤΟΥ ΚΑΜΑΡΙ τοῦ ΣΠΥΡΟΥ ΜΕΓΙΑΡΗ (οκανδαλιστική σύμπτωση στὴν δυοικαταληξία!) ἔχουμε ὄγκειονδες ποίησης κάτω ἀπὸ τίτλους μὲ λατινικούς χαρακτήρες (γ.π. SOMA - MYKOS), δῆμοι μαζὶ μὲ τὸ ἐλληνικὰ ἔρχονται ἀμερικάνικα καὶ λίγα γαλλικά, καὶ κάποτε, ἐλληνοαμερικάνικα καὶ ἐλληνοαλλικά, σὲ μία ποίηση ποὺ δηγαφε «ένας νέος» «Ἐλληνας ποιητής ποὺ γράφει δῆμος μιλάει», σύμφωνα μὲ τὸν παρουσιαστὴ του Τάσο Φαληρέα. Είναι δῆμος δύσκολο νὰ καταλάβει κανεὶς γιατὶ ἔνα τέτοιο χαρακτηριστικό προβλέπεται οὖν σημαντικὸ δῆστον ἔνδιαφέρον, ἀφοῦ μόνο ὀσυγκράτητο λόγο σημαίνει, μία καὶ δὲ βρισκόμαστε δυστυχῶς στὴν ὥραία ἐποχὴ νὰ μιλᾶμε ποίηση. Σίγουρα δῆμος διαρκεῖσθαις αὐτὸς εἶναι σωστός, γιατὶ πραγματικά δὲ Σπύρος Μεγιάρης γράφει ὀσυγκράτητα, καὶ φτάνει νὰ ἔξελληντει αὐδίαιρετα ἔνες λέξεις. Νομίζω δὲν ὀκριδῶς αὐτὴ ἡ ἀπόλυτη ἐλευθερία στὴ γλώσσα κάνει πολὺ κακὸ σ' αὐτὰ τὰ ποιήματα, πώς ἔτοι, ἀντὶ γιὰ ἐλεύθερα καταντούν μᾶλλον νευρικές, κραυγές. «Ἡ εἰλικρίνεια σὰν πρόθεση εἶναι ὀναφιοδήτητη, καὶ ἔρχεται μᾶλιστα ἀπὸ μία ζωὴ πλουσιώτατη σ' ἐμπειρίες κι ἀπὸ γνήσια ποιητικὴ διάθεση. Στὸ μεγαλύτερο μέρος τῆς συλλογῆς εἴκολα ἀνιχνεύεις τὰ ἴχνη τῆς ποίησης. «Ομως ἡ πλούσια ζωὴ συντρίbeι αὐτὴ τὴν ποίηση ποὺ στηρίζεται στὴ γλώσσακῃ ὀνειριά, λές καὶ εἶναι καὶ ἡ γλώσσα στὴ διάθεση μας καὶ στὴ διαχείριση μας, λές καὶ μποροῦμε νὰ πούμε τίποτα, δὲν δέν ζήσουμε γλώσσα. Μὲ τὸ Μεγιάρη τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι δὲι παράβεται ἡ ποίησή του καὶ σ' ἀφήνει τελικά νὰ δεῖς τὸ γνήσιο δινθρώπο, τὸν αὐθεντικὸ δινθρώπο μέσα στὶς δύναμες μᾶς δυστῆς, ποὺ ἀλλιώς τοῦ σέξις— ἡ ποὺ ἀλλιώς μπο-

ρει νὰ τὴ ζήσει. Γιατὶ, νομίζω, δὲ Σπύρος Μεγιάρης ἔχει μέσα του δύναμη καὶ δμορφιά. «Ἐνα μικρὸ δεῦγμα:

Τότε τρέχοντας στὸ δρόμο τὸν ἀγαπητό, σημαῖες κουνώντας τῆς ψυχῆς ἀνέμικα μπροστά σ' δὲι τὸ κόσμο κι ἔφτανα σπίτι τελείως ἔξαντλημένος σ' ἀληθεία.

* ΟΙ ΦΟΡΜΕΣ ΚΑΙ ΆΛΛΑ ΠΟΙΗΜΑΤΑ τοῦ ΓΙΩΡΓΟΥ ΒΕΗ εἶναι μά συλλογὴ πρωτολίων ποιημάτων, φιλόδοξων στὰ θέματα καὶ στοὺς ακοπούς, ποὺ πετυχαίνουν ποὺ πολὺ δταν εἶναι σύντομα, δῆμος γ.π. στὰ «χάι—κάι» του. «Ομως δ.Γ. Βέης ἔχει πολλὴ ἐμπιστοσύνη στὸν ἐαυτὸν καὶ δὲν κρατάει μέτρο, καταλήγει λοιπὸν σὲ κάπι τέτοια: «Τὸ πρώτο παιδί ποὺ θὰ σοῦ πει 'καλημέρα, ὀκτώαρε το: /Δέν θὰ σοῦ /ξαναπει φέματα ποτὲ πά». Μὲ τὶς πολλές του ἐπιδράσεις, μὲ τὴν δρμητικὴν του νεανικὴ κριτικὴ διάθεση, δύσκολα μπορεῖ νὰ δλέγξει τὸ λόγο του. Θὰ τοῦ συνιστούσαμε νὰ ουγκεντρώθει δλέποντας καλύτερα τὰ μικρά του ποιήματα» δὲ, πούμε: «Τι νὰ 'ναι αὐτὸ/ποὺ ξαφνισμένο τρέχει/μέσο στὸ χέρια σου...» ή έστω: «Εύρηχα πουλιά, /σπουργία ἀπὸ σμάλτο/ἀνηφορίζουν/σὲ κλωνο κυπαρισσιού, στὸ φύλλα τῆς ἐμπνευστῆς».

* Πολὺ φιλόδοξος κι ἐπικαιρικός ο ΑΡΘΟΥΡΟΣ τῆς ΛΙΝΑΣ ΜΑΝΟΥ μόλις συγκρατεῖται ἀνάμεσα στὴ φιλοδοξία, στὴν κοριτσιοτικὴ ποίηση καὶ στὴν ἀναπτυσσόμενη μουσικότητα, ποὺ φέρουν δῆλα μαζὶ γνήσιες νεανικές καὶ θηλυκές ἐμπειρίες ἀπὸ μία ζωὴ οικλόροτη γιὰ δλους, καὶ ξεχωριστὰ γιὰ τοὺς νέους, ποὺ τόσο δυσκολεύει νὰ καταλάβουμε πῶς «κάνω ποίηση» σημαίνει μαζὶ «μαδιάνω γλώσσα». Ποιά ποίηση μπορεῖ νὰ τὸ ζεπεράσει αὐτό: «Ἀλλά, πάλι καὶ πῶς μά νέα καρδιά νὰ κρατηθεῖ, νὰ συγκρατηθεῖ, χωρὶς νὰ θεωρήσει συγχρόνως πῶς κάπι προβίδει ή πῶς συμβιδάζεται; Κι δῆμος πόσο σπουδαῖος συνθισσόμενος δὲν ήταν τὰ νίστα μὲ τὴ γλώσσα... Δίνω ἔνα κομμάτι, γιὰ τὴ μουσικὴ του.

ΤΑ ΣΙΔΕΡΑ

Τὴν είπανε φωνή/και δὲν δκουσαν χτόπους/τὴν είπαν δάνοτο/και σδύστηκε κάδε δανοτικό τραγούδι/λύτρωση λευτερά μου λύτρωση/μὲ φώναζαν στρατιώτη/λύτρωση λευτερά μου/μὲ φώναζαν ἀπόξενο κυκλάμινο/κυκλάμινα στρατιώτη μου/κυκλάμινα οικλαδιά καὶ λευτερά μου...

* Φροντισμένο τύπωμα, ἔνδιαφέροντα σχέδια κι ἔνα ξυραφάκι προσαρμοσμένο πάνω ἀπ' τὸ πρώτο ποίημα («Γιὰ νὰ τελεώνουμε μὲ τοὺς μάρτυρες») πλαισιώνουν τὰ λίγα καὶ λγύδοτηχο ὑπερρεαλιστικὰ ποιήματα της ΚΑΤΕΡΙΝΑΣ ΠΑΠΑ·ΙΑΚΟΒΟΥ στὸ ΗΛΙΟΣ ΑΝΘΑΛΙΟΣ. Πρώτο ξυραφές χαρακτηριστικὸ ἡ καθαρόλογη διάθεση, χωρὶς δῆμος γνήσιο ἀποτέλεσμα σὲ καθαρή γλώσσα· κάποτε μᾶλιστα

ή ἐπιτήδευση φτάνει σέ αδέξια μετάφραση ἀπό γλώσσα μηδούμενη: «τὸ ἔξιλθεν ἐκ ταῦτης...». Στὰ ἑρωτικά ποιήματα (τὰ πολλά, καὶ λίγο πολὺ δλα) η μεταφορά σὲ γραφτή γλώσσα πρωταρχικῶν ἐμπειριῶν πετυχαίνει πολλά. Κι εἶναι αὐτὸς ὁριζών ποὺ σὲ διναγκάζει πιὸ πολὺ νὰ γίνεις προσεκτικός· κι ἀκόμη κομμάτια καθαροῦ λόγου, δπως: ἀνοίγουν σὲ κλειστές πλατείες τὰ μαλλιά κι ἵσως ἀκόμα κάπι σά σαπούνι που γλιστράει δταν πλένεσαι σὲ στάσεις ἀσυνήθιστες».

'Από δῶ δικινημένος μπορεῖς καθαρότερα νὰ δεῖς πόσα ἐπιτυχάνεις ή Κατερίνα Παπαϊωάννου στὸ δύσκολο θέμα τῆς κι πόσο γνήσια προσπαθεῖ νὰ δώσει μιὰ ζωὴ ἑρωτική κι ἀγνωστική μαζί.

"Ομως μόνο αὐτὸς μποροῦμε νὰ πιστοποιήσουμε: τὴν προσπάθεια ποὺ κρατιέται σοδαρή κι μετρημένη πρὸς μιὰ γλώσσα καλύτερη, πιὸ χροταστική.

"Ἐνα ἀντίτροσωστεικό δεῖγμα:

Στὸ παράθυρο κατέβηκαν μαύρα πανιά δυὸς κρεψύδρες πιὸ γρήγορα ἀπὸ τὸ χρόνο τους/ἐπέστρεψε στὸ λευκὸ τραπέζουμάντηλο μὲ τὶς κάθυγοες ρόγες τῆς/νὰ πέξουν δυὸς δυσσινιά κοράκια διάσκελα ἐπωστρακίσθη/μέχρις ὅτου ὁ ἥλιος αιμάσσων ἀνέβηκες τεράστια τελεία στὰ τραπέζεια τῆς μάτια

*Τὰ ΑΧΑΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ εδιμηνιαία δεδοις τοῦ συλλόγου Πατρέων Πρωτευόδοτης 'Ο Πρωτόληπτος 'Ανδρέας Εβγαλαν προφανῶς μόνο τὸ τεῦχος ποὺ μᾶς ἐστάλη, σὲ ώραιο χαρτὶ καὶ προσεγμένο τύπωμα—καὶ δυστυχῶς τίποτα δλό. Και μὲ τὴν εὐκαιρία, εὐχαριστώντας τὸν κ. Ν.Α. Στασινόπουλο γιὰ τὸ χῶρο ποὺ ἀφιερώνει μὲ ἐπανεικά σχόλια στοὺς «Σύγχρονους Πατρινούς ποιῆτές» μου, βίδλιο ἀνίσο καὶ ρητὰ φιλολογικό, θέλω κι νὰ σημειώσω τὴν ἀγαπημένη μου γιὰ τὸν τρόπο ποὺ συνθέει Ἔνα δλοφάνερα ἑρωτικό τραγούδι μου μέ... τὴν Πάτρα.

Εύχόμαστε στὸ περιοδικό νὰ συνεχίσει.

* 'Η «ΠΟΙΗΣΗ» εἶναι ἔνα «Μητριαίο ποιητικό περιοδικό» σὲ μικρὸ σχῆμα, δπως παρουσιάζονται (ἀνάμεσα στὸ Μαγιακόδουκο κι τὸ Γκρέκορο Κόρσο) ποιηση νέων, προφανῶς, ἀνθρώπων' ἀνάμεσά τους ὁ γνωστός μας 'Αντ. Φωστιέρης καὶ κοντά λίγος Χριστιανόπουλος καὶ μιὰ μελέτη τῆς Ήπιτιθ Σίτυουελ γιὰ τὸ «Τί χρησιμεύει ἡ ποίηση». Τὰ δημοσιεύμενα ποιήματα εἶναι γενικά πρωτόλεια, ἐφηβικές κραυγές, ἐνῶ ἡ ἀπαραίτητη μαχητικότητα, καὶ ξέριζη ποὺ εἶναι, φέρνει μᾶς φρεσκάδα νεανική. Εύχες γιὰ πολλὴ ζωὴ.

ΤΑ ΛΑΘΗ ΤΗΣ «ΥΔΡΙΑΣ»

* Τὸ τελευταῖο τεῦχος τῆς ΥΔΡΙΑΣ εἶναι δυστυχῶς γεμάτο τυπογραφικά λάθη. Ποκιλές περιπέτειες μᾶς ἐμπέισουν νὰ δέλγουμε δπως ἐπρέπετε τὸ τύπωμα. "Ἄς μᾶς συγχωρήσουν λοιπὸν οἱ ἀναγνώστες μας κι ἀς σημειώσουν μερικά ἀπὸ τὰ λιγότερο χτυπητά λά-

θη: Στὸ συνοδευτικό τοῦ "Άρη Μπερλή, στὴ εἰσαγωγή, ἀντὶ: φέρετα, νὰ διαβασθεῖ ἐν τὸ φέρεται — τὰ λάθη τῆς «Μέλλης σὲ δεκαπενταυγάλλα» (στὸ τύπωμα καὶ στὴ δροσιγραφία γενικά) εἶναι τόσο πολλά, τὰ ἐγκαταλείπουμε τὴν προσπάθεια ἀς σημειώσεις δημοκρατίας ὁ ἀναγνώστης στὴ σελ. 13 τῆς Καλεδόνα γιὰ τοὺς φιλανδικοὺς στίχους κι εμέων στὸ ποτοπάνω δις; διορθώσεις τὰ διαλογισμοὺς στὸ Β ολουστά—σελ. 48 ἀντὶ δίποτα, διποτα—σελ. 57 στὸν Πασχαλᾶ, στίχος 6, τὸ σελ.: δέ γινώριζε τὸ τίποτε—σελ. 78, ἀς δημοσιεύον: ὁρ. I Εὐρέ ράτη καὶ ὁρ. 5 γυρι—σελ. 98, τέταρτη γραμμὴ ὅπ' τὸ τέλος, της Στριγγάρη, τὸ πῶς νὰ διαβαστεῖ πάλι. Τέλος ζητάμε συγγκραμμή ὅπ' τὸν κ. Βασ. Κάρετο, που τὸ τυπογραφεῖ τὸν στριμό μέσα στοὺς νέους.

"Ἐλπίζουμε πώς δὲν ξεχάσαμε νὰ σημειώσει κάποιο σημαντικό λάθος.

ΠΑΤΡΙΝΟΙ ΛΟΓΟΤΕΧΝΕΣ

ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΚΑΒΒΟΥΡΑΣ

"Η ΥΔΡΙΑ θὰ παρουσιάζει ὅπ' αὐτὴ τὴν θέση Πατρινούς λογοτέχνες ἀπὸ ἀκρομίας γεοίς τους ἢ καὶ ἀπὸ χειρόγραφα αὐτό, η μίζουμε, θὰ δοθῆσει νὰ ίδει τὸ πρώτο σωτήρετα. "Ἔχουν κιόλας παρουσιάσει ο Τάκης Χατζηπανασίου κι ὁ Παναγιώτης Λεύποπουλος, ὅπ' αὐτοὺς ποὺ έργαν. Ο Δημήτρης Κάδδουρας εἶναι ἀπὸ χρόνια γνωστὸς στὴν Πάτρα κι ἄλλοι κι ξει σ' ἓν τοῦ διεπτυγμένες λογοτεχνικὲς σχέσεις. "Ἔχει ο Σάκης: Α) Ποίηση: 1) Ολύμποι, 1959, 2) Η Ήρια, 1962 3) Ανδρέας Βεζάλ (πολυγράμμενο), 1964—Β) Διηγήματα: Κάλμο, 1964—Γ) Μελέτη: *Ι. Π. Κουτσούρας, 1961. Ποιητά του ἔχουν δημοσιεύει στὰ περιόδια Νέα Έστια, Ήπειρωτική Έστια, Μεράπη Ποιητική Ανθολογία, Πελοκάν, Φυσιολογίας Κάρμας, Παρουσιάσθη καὶ Υδρία στὸ Σύγχρονος Πατρινούς ποιῆτες (ΟΙΣΤΡΑΣ 3)· καὶ σ' ἐργασίες. "Ἔχει γιὰ ἀκόσμη ποιητική σύλλογο: "Η Περιφέρνη, τοῦ Ανθρώπου Μόδου" (ἀποσπάσματα, στοὺς διαχρονούς Πατρινούς ποιῆτές). Τὸ πρώτο στὰ παρακάτω ποιήματα εἶναι ἀπὸ τοὺς «νεούς», τ' ἀλλα ὅπ' τὴν «Αΐθρια».

Σωκρ. Λ. Σκαρτζή

KATI

Θέλω νὰ πάρω κάπι σά σέντημα, σά πέτρα, σά λουλού τόσο ἀπολό κι ἀραιό, που νὰ μοιάζει καὶ νάναι ἀπειράχτο ὅπ' τού χρόνου της χρού. Νάναι πλευρέμενό, θέλω, ἀπὸ τὰ χέρια σε νάναι σάνι κράξμα ὅπ' τὰ δικά σου χέρια κάπι σά δάκρυ μεταξύ της χλωμήρη εικόνα σε κάπι θαυμάτε σά φλόγα ἀπὸ καντζήλη.